

ENGAGÉ POUR LE
Klima

2024

PAS QUESTION DE
PERDRE CE MATCH !

PAYS
BASQUE
EUSKAL
HERRIA

COMMUNAUTE
D'AGGLOMERATION
HIRIGUNE
ELKARGOA
COMUNAUTAT
D'AGLOMERACION

Mieux produire et mieux consommer

Hobeto ekoiztu eta hobeto kontsumitu

Gratuit - Tous publics

Kitorik - Publiko ororentzat



5

oct.
Urria

10:00



16:00

Rencontres autour du MANGER SAIN ET MANGER LOCAL

JANARI OSASUNGARRIAREN
ETA TOKIKO JANARIAREN
Inguruko topaketak

Itxassou
Itsasu

Atharri

PROGRAMME

Une journée conviviale pour échanger, s'informer et jouer, afin de mieux consommer

EGITARAUA

Hobeki kontsumitzeko, egun atsegin bat trukatzeko, informatzeko eta jolasteko

10:00



16:00

► Animations, QUIZ, ateliers, stands, jeux,..
Animazioak, QUIZ, tailerrak, erakusmahaiak

► Marché de producteurs locaux
Tokiko ekoizleen merkatua

11:00

► Concours «PINTXOS des communes d'Errobi»
«Errobiko herrien PINTXOAK» lehiaketa

11:30

► DUO de l'ORCHESTRE du Pays Basque
Iparraldeko Orkestraren duoa

12:30

► DÉJEUNER : Talos, Boissons
BAZKARIA : Taloak, Edariak

14:30

► Exposition & Récompenses aux lauréats du
Concours d'affiches publicitaires des écoles
Erakusketa eta sariak eskoletako publizitate afitzen
lehiaketaren irabazleei

15:30

► Récompenses aux lauréats du QUIZ
Sariak QUIZeko sarituentzat

16:00

► Fin de la journée / Egunaren amaiera

PARTICIPANTS

PARTE-HARTZAILEAK

- Water Family
- Petits Débrouillards
- Sarde sardexka
- Confrérie des amateurs de Sagarno
- INTERFEL, Fruits/légumes
- Institut du Goût
- AKELA Conseil
- AOP du P.Basque
- Fabienne FEUTRY
- Bil Ta Garbi
- Orchestre P.Basque
- Office du Tourisme P.Basque
- Dir. Agriculture-CAPB
- SG Transition écologique- CAPB

PARTENAIRES

PARTAIDEAK

- INTERBEV, bétail & viandes
- AANA. Ag. régionale alimentation

INFORMATIONS / XEHETASUNAK

Sites Web des communes d'Errobi

Errobiko herrietako webguneak 05 59 93 50 77

contact.errobi@communaute-paysbasque.fr

Organisé par le Pôle ERROBI CAPB et ses 11 communes : ARCANGUES
BASSUSSARRY CAMBO-LES-BAINS ESPELETTE HALSOU ITXASSOU
JATXOU LARRESSORE LOUHOSOA SOURAIDE USTARITZ

Euskal Elkargoak, ERROBIko Poloak eta bere 11 herriek antolatua:
ARRANGOITZE BASUSARRI KANBO EZPELETA HALTSU ITSASU JATSU
LARRESORO LUHUSO ZURAIDE UZTARITZE